

Ingrédients pour un party réussi

- les boissons non-alcoolisées
- beaucoup de goûters légers
- une salle adéquate
- de l'argent pour un taxi si nécessaire
- des chauffeurs désignés

**mais le plus importante
amusez-vous!**

Coûts et conséquences de la conduite avec facultés affaiblies en Ontario

Les conducteurs qui fournissent un échantillon d'haleine qui indique un taux d'alcoolémie de plus de 50 milligrammes par 100 millilitres de sang **doivent sans délai remettre leur permis de conduire**. Le permis de conduire est retiré pendant au moins 12 heures (les conducteurs de la catégorie G2 encourrent des conséquences plus graves).

Les conducteurs accusés en Ontario de conduite avec un taux d'alcoolémie **de plus de 80 milligrammes** par 100 millilitres de sang; **ou qui refusent de fournir un échantillon d'haleine** se verront **suspendre leur permis de conduire sans délai pendant 90 jours**. Cette sanction est appliquée que le conducteur encourt ou non des accusations pour conduite en état d'ébriété en vertu du Code criminel.

Les conséquences auxquelles font face les conducteurs qui conduisent avec « facultés affaiblies » ou « avec un taux d'alcoolémie de plus de 80 milligrammes par 100 millilitres de sang » ou qui « refusent de fournir un échantillon d'haleine » sont les suivantes :

- Suspension du permis de conduire pendant un an (suspension à vie pour les récidivistes);
- Condition de rétablissement : dispositif de verrouillage du système de démarrage pendant un an (trois ans au maximum pour les récidivistes);
- Programme Bonne conduite (évaluation du taux d'alcoolémie et sensibilisation à la question);
- Amende minimale dans le cadre des conséquences fédérales;
- Frais de rétablissement du permis de conduire;
- Augmentation des primes d'assurance (5 000 \$ par an pendant au moins trois ans);
- Honoraires d'avocat (versés à l'avocat mandaté, le cas échéant)
- Casier judiciaire

Nouvelle loi entrant en vigueur vers la fin 2008

- Plus longues suspensions administratives du permis de conduire immédiatement après un échantillon d'haleine fourni au bord de la route (pour un taux d'alcoolémie de plus de 50 milligrammes par 100 millilitres de sang);
- Réduction de la suspension du permis de conduire pour les conducteurs reconnus coupables de conduite avec facultés affaiblies s'ils acceptent d'installer un dispositif de verrouillage du système de démarrage dans leur véhicule.

Les récidivistes s'exposent à des conséquences plus graves
Consultez le site www.mto.gov.on.ca/french/safety/impaired

Ministère des Transports

LA NAVIGATION AVEC FACULTÉS AFFAIBLIES EST UNE CONDUITE AVEC FACULTÉS AFFAIBLIES

Une nouvelle législation en Ontario stipule que la navigation avec facultés affaiblies entraîne les mêmes sanctions que la conduite avec facultés affaiblies.

Une de ces sanctions est la perte des privilèges de conduire.

La nouvelle législation s'applique aux bateaux motorisés et non motorisés, y compris les embarcations à moteur, canoës, kayaks, bateaux à voile et canots pneumatiques, ainsi que tout autre bateau ou radeau gonflable.

Si vous avez l'intention de faire de la navigation cet été, mettez-vous au courant des dispositions des nouvelles lois, en visitant

www.impairedboating.ca

OPÉRATION AUX AGUETS®

SIGNALEZ LES
CONDUCTEURS
AUX FACULTÉS
AFFAIBLIES

COMPOSEZ LE
9-1-1

operationlookout.ca

L'alcootest n'y voit
aucune différence

DIFFÉRENTES. CEPENDANT
ÉQUIVALENTES



Une consommation standard
de bière, vin et spiritueux
contient un niveau équivalent
d'alcool.

Ne soyez pas tromper par les
apparences. L'alcool au volant,
jamais !

CONSEIL COMMUNAUTAIRE ONTARIEN SUR LA SOBRIÉTÉ AU VOLANT

actifs en Ontario depuis 1989, nous comptons
65 organismes membres ou partenaires
dans la province, notamment des groupes
communautaires, des organismes caritatifs,
des bureaux de santé publiques, des services
de police, des entreprises, des agences
gouvernementales et bien d'autres.

1387 Bayview Ave.
bureau 106
Toronto, ON
M4G 3A5



Tél. : 416 485-4411 Téléc. : 416 485-8879
Courriel : occid@bellnet.ca
Site Web : occid.org
Numéro d'enregistrement d'organisme de
bienfaisance : 88075 5939 RR0001

arrivez sain et sauf
LA SOBRIÉTÉ AU VOLANT®

Nous remercions nos commanditaires :

The Beer Store
Ministère des Transports

FAITES LE BON CHOIX

Avoir un plan pour le retour à la maison en toute sécurité pour soi-même,
sa famille et ses amis.



arrivez
sain et sauf
**LA SOBRIÉTÉ
AU VOLANT®**
occid.org

PASSEPORT POUR LA
SÉCURITÉ
routière en ontario